

Թիւ 6013
Մարտ 12, 1963

Արժանաշնորհ
Տ. Գրիգոր ԲԵՆՅ. Հայրապետեան
Տորշէսթըր.

Սիրելի Տէր Գրիգոր,

Ձեր Թունուար 26 թուակիր խնդրագիրը, որով դիմում կը
կատարեիր մեր թեմին մէջ Հովուական պաշտօն վարելու, ներկա-
յացուցինք Պատուարժան թեմական նորհուրդի Մարտ 7ի նիստին:

Այսու, ուրախ ենց Ձեզի հաղորդելու թէ թեմական նոր-
հուրդը միաձայնութեամբ ընդունեցաւ Ձեր խնդրանքը և հաւանու-
թիւն տուաւ որ մեր թեմին մէջ իրեն հոգեւոր Հովի պաշտօնա-
վարեց:

Արդ, զաեզ կը նշանակենք Հոգեւոր Հովի Հովելի Արքոց
Վարդանանց եկեղեցւոյ մեր համայնքին, որ կը բաղկանայ մօտաւո-
րապէս երկու հորիւր լնանիցներէ և Արքոց Վարդանաց եկեղեցին
մեր թեմի ամենէն հին եկեղեցիներէն մին է:

Մենք յայս ունինք թէ յուր, Ձեր Հոգեւորականի կոչումին
գիտակցութեամբ և ծառայութեան բարր օգիով, պիտի լանաք կազմա-
կերպել Հովելի մեր բարեպաշտ համայնքը և Հոգեւոր ու ազգային
դաստիարակութիւն յամբէք նոր սերունդին:

Կը յանձնարարենք որ Ձեր Հոգուական պաշտօնը ստանձնեց
Սագկազարդի նախորդ շարաթ օրը:

Մաղթելով Ձեզի Աստուծոյ օգնականութիւն և յաշուղու-
թիւն Ձեր Հովուական պաշտօնին մէջ:

Մնամք Հայրական սիրոյ ողջունի
Աղօթարար

ՄԻՈՒ ԱՐԹՈՒՐԿՈՂՈՍ
Առջնորդ Հայոց Ամերիկայի
և Բանատայի

Թիւ 6015
Սարտ 12, 1963

Արժանաշնորհ
Տ. Գալուստ Աճյ. Մատթեոսիան
Հոգեւոր Հովհաննես Արդանանց Եկեղեցւոյ
Լուսել.

Սիրելի Տէր Գալուստ,

Ի պատասխան Զեր Փետրուար 26 թուակիր նամակին, որով կը խնդրեիք զեզ ազատ կացուցանել նկատի ունենալով Զեր յառաջարեալ տարիքը եւ առաջական վիճակը, այսու, ուրախ ենց Զեզի հաղորդելու թէ կարելի եղաւ Լովելի մեր սիրելի համայնքին համար եկեղեցական մը գտնել յանձնին Արժանաշնորհ Տ. Գրիգոր Աճյ. Հայրապետանի, որ իր պաշտօնը պիտի ստանձնէ Սողկազարդի նախորդ շաբաթ օրը: Ուստի Զեզ ազատ կը կացուցանենք Զեր Հովուական պաշտօնէն, Տէր Գրիգոր Առանայի պաշտօնը սկսելին յետոյ:

Իսկ գալով Զեր միւս ինդրանքին, Հոգեւորականաց Հիմնադրամին մէջ Զեր հաշուոյն պատիկ գումար մը կայ որմէ ծամանակաւորագէս Զեզի աճանական 50 տոլարի վճարում պիտի ըլլայ: Տարակոյս չունինք թէ Զեր զաւակները Հոգ պիտի տանին Զեզի, տրուած ըլլալով որ անոնք յանձնառութիւն ստանձնած էին Զեզ Ամերիկա բերելու համար:

Մաթելով Զեզի Աստուծոյ օգնականութիւնը եւ առողջութիւն.

Մնամք Տիրաւանդ սիրոյ ողջունիւ
Աղօթարար

ՍԻՐՈՅ ԱՐՁԵՊԻՍԿՈՊՈՍ
Առաջնօրդ Հայոց Ամերիկայի
եւ Գանատայի

March 12, 1963

Mr. Asadour Amboian
Chairman, Parish Council
198 Mammoth Rd.
Lowell, Mass.

Dear Mr. Amboian:

Considering the advanced age and the health condition of your temporary Pastor, Rev. Fr. Galcoot Matevossian will be relieved from his pastoral duties of your Parish on April 8, 1963 and we are designating Rev. Fr. Krikor Hayrabedian as new Pastor of your church. The Diocesan Council in its meeting of March 7th unanimously accepted Fr. Krikor's application to serve in our Diocese.

Rev. Fr. Krikor Hayrabedian accomplished his studies in Antelias Seminary and served the church efficiently. He is known as a devoted and conscientious clergy and has expressed his willingness to serve in our Diocese.

Fr. Krikor will assume his pastoral duties before Palm Sunday. We are considering to visit your Parish on Saturday, April 6th to present Fr. Krikor to your Parish. Please make the necessary arrangements to have a large attendance at the church to get acquainted with your new pastor on Saturday evening.

May the Lord bless the members of your Parish Council and the faithful, wishing you success in your endeavors.

With paternal blessings,

SIGN ARCHEBISHOP
Primate of the Diocese of the Armenian
Church of America

Թիւ 5005
Փետրվար 6, 1963

Արժանաշնորհ

Տ. Գալուստ ՀՀՆ. Ստամբուլի
Հազեար Հայի Արքաց Կարգածած Ակեղեցւոյ
և Խիստակ Պատուարծան Միական Խորհուրդի
Լուծել.

Արքերի Տէր Գալուստ,

Ստամբուլ 1963 Առևնուար 30 Բուհակիր Ջեր անդեկապիրը,
օրու կը Խաղորդեա թէ Ճեր Խիստակ Ակեղեցւոյ՝ Առևնուար 27ին գու-
մարուած Տարեկան Միական Ժողովը խառարած է Միական Խորհուրդի
մասնակի ընտրութիւն, և ներկայացնելով քաւեարկութիւն արդիւ-
սը. կը Խնդրե ընտրուած անձերուն Վաւերացման պաշտոնապիրը:

Նկատի ունենալով որ Ժողովը տէր ունեցած է Թիւմական
Խանձնադրութիւնն արածագրութիւնն Համայնք և ընտրութիւնը կա-
տարուած է ըստ օրինի, այսու կը Վաւերացնեալ Հետեւալ ները
իրեւ անդամ Միական Խորհուրդին.

Յիւրօն Խարապետ Գոլթուկեան

Տակար Գերպատեան

Առևանդ Մանուկյան

Համազարդ Մալուքեան

Կը յանձնարարենց որ ներփակեալ Ըստ ջարածն լիցնելով
գերազարգներ տարեկան ծիւնածից Հաշուեկշարժ Ծնու և Միական
Խորհուրդի նոր զիւանի կազմին անուն-հայրեները Առաջնարդա-
րան գրեթե փութաց:

Օրէնքիով Միական Խորհուրդի նոր կազմը՝ կը մազթենց
տէր յախող և արգիւնաւոր զարթունեւութիւն շրջան մը. ի պայ-
ծառութիւն Ս. Ակեղեցւոյց և թէ Ըստ Հազար շինութիւն Համայնքը
մեր սիրեցեալ ժողովուրդին:

Միամբ Յիւրաւանդ սիրոյ ողջունիք
Ազգային

ԱՐԴ ԱՐՁԵՇԻՄԱՆՈՒՄ
Առաջնարդ Հայոց Ամերիկայի
և Գնացայի

February 6, 1963

Mr. Asadour Amboian
Chairman, Parish Council
198 Mammoth Rd.
Lowell, Mass.

Dear Mr. Amboian:

We have received your report, whereby you inform us that on January 27, 1963, your Annual Parish Assembly has elected the following as new members of your Parish Council.

Messrs. Garabed Koltoekian
Hagop Berbadian
Sahag Manoian
Hamazasp Maloomian

Considering that your Assembly has taken place according to the rules of the Diocesan By-Laws, we hereby confirm the election.

You are advised to submit to the Diocesan Office a consecutive report of the Pastors and Parish Councils together with your annual financial report and also the names and addresses of your new Chairman, Secretary and Treasurer, on earliest date.

May the Lord bless all the members of your Parish Council and wish all of you an active and fruitful service for the benefit of your Church and for the glory of God.

With Paternal blessings,

. SION ARCHBISHOP
Primate of the Diocese of the Armenian
Church of America

ST. VARTANANTZ
ARMENIAN CHURCH

60 Lawrence Street
Lowell, Mass.



ՍՐԲՈՅ ՎԱՐԴԱՆԱՆՑ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԵԿԵՂԵՑԻ

Լուս, Մէս.

Pastor —

Հային

Tel. GLenview 2-1290

Rev. Krikor Hairabedian

June 7, 1963

*Rev. Krikor Hairabedian
Upneltz*

Sion Archbishop
Primate of the Diocese of the Armenian
Church of America

Your Grace:

In your letter, dated May 27, 1963, among other things mentioned was the fact that you wanted to know more facts about our purchase of a Parish House before you could present it before the Diocesan Council, for confirmation.

We trust that the following information will comply with your request.

The house will cost in the vicinity of \$12,000-\$15,000. The Ladies Aid of our church is going to donate a down payment of \$4,000. Arrangements have been made to take care of the remaining sum. The house will be one in good condition, either new or a fine older home. The Parish Assembly, in a special meeting, voted in favor of purchasing a Parish House.

Thank you for your kind attention and your blessings.

Sincerely yours,

Gary C. Koltookian
Gary C. Koltookian

Secretary, Board of Trustees

Hagop Barbadian

Hagop Barbadian

Chairman, Board of Trustees

Rev. Krikor Hairabedian
Pastor

Rev. Krikor Hairabedian



*Myrte G. Koltookian
Krikor Hairabedian
18-June-1963
Ull*

Թիւ 7130
Յունիս 12, 1962

Արժանաշնորհ
Տ. Գրիգոր ԶԵՆՅ. Հայրապետեան
Հոգեւոր Հովի Սրբոց Վարդանաց Եկեղեցւոյ
Հովել.

Սիրելի Տեք Հայր,

Առաջնորդ Սրբազն Հայրը ստացած է կալուածի մը գնման ար-
տօնութիւնը խնդրող Ձեր Յունիս 7 Յուլիսի պաշտօնական նամակը:

Նորին Սրբազնութիւնը Ձեր սոյն նամակը պիտի Թերկայցնէ
թեմական Խորհուրդի Յուլիս 18ի նիստին առ ի վաւերացումն Ձեր
խնդրանքին:

Մնամ խորին յարգանօք

Առքեն Մանուկյան
Դիւնապետ

July 19, 1963

Mr. Hagop Barbadian
Chairman, Parish Council
St. Vartanantz Armenian Church of
Lowell, Mass.
33 Wilson Street
Lowell, Mass.

Dear Mr. Barbadian:

We presented your letter of June 7, in reference to purchasing a Parish House, to the Diocesan Council meeting which was held on July 18.

Considering that you will be able to make a \$4,000 down payment and the remainder of the sum will be raised by your Parish, we are happy to inform you that the Diocesan Council approved the purchase of the above Parish House for approximately \$12,000-\$15,000.

With paternal blessings,

Sion Archbishop
Primate of the Diocese of the Armenian
Church of America and Canada



Diocese of the Armenian Church of America

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ ՀԱՅՈՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ

ՍԻՈՆ ԱՐՁԵՎԻՍԿՈՊՈՍ ՄԱՆՈՒԿԻԱՆ
Առաջնորդ

630 SECOND AVENUE, NEW YORK 16, N.Y.

★ MURRAY HILL 6-0710

Archbishop Sion Manoogian, Primate

Բիլ 8005
Զույլիս 10, 1963

Արքանաշնորհ
Տ. Գրիգոր ԱՇԽ. Հայրապետան
Հաղեցոր Հովհան Մրրոց Կարգահանց Եկեղեցւոյ
և Նախագահ Պատուարժան Սիսկան Խորհուրդի
Հովհան.

Սիրելի Տէր Գրիգոր,

Առաջած ենք Ձեր Յունիս 7 թուակիր նամակը՝ ի մասին հաջուա-
ռան մը զնման:

Ձեր սոյն նամակը ներկայացուցինք Թեմական Խորհուրդի Յուլիս
18ի նիստին:

Այսու կը հազարդենց թէ՝ Թեմական Խորհուրդը, նկատելով որ
արդէն կարեւոր զումար մը պատրաստ ունիր եւ մնացեալց պիտի կարե-
նաց զոյացնել Ձեր միջոցներով, կ'արտօնէ 12,000-15,000 տուար ար-
ժերով յիշեալ կալուածի զնումը՝ իբրև հազուառուն գործադելու հա-
մար:

Սաղթելով Ձեզի և պատուարժան Սիսկան Խորհուրդից Աստուածայ
օգնուածութիւնը եւ յաշողութիւն Եկեղեցանուէր Ձեր աշխատանքներուն
մէջ:

Ստոր Ֆիքաւանց սիրոյ ողջունիւ
Աղօթարար

ՍԻՈՆ ԱՐՁԵՎԻՍԿՈՊՈՍ
Առաջնորդ Հայոց Ամերիկայի
և Խանոսայի